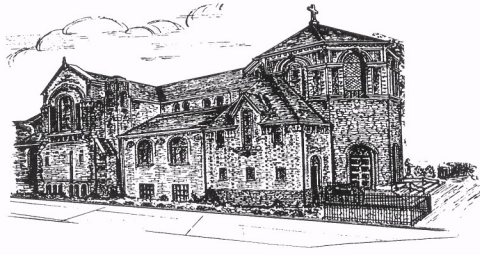


# St. Elizabeth R. C. Church

94-20 85 Street Ozone Park, N.Y. 11416



## **MASSES / MISAS: SUNDAY / DOMINICAL**

(Saturday Evening/Sabatina: 5:00 PM English)  
8:00 AM, 11:00 AM English  
9:30 AM, 12:30 PM en Español

## **WEEKDAYS / DIARIA**

Monday - Friday: 9:00 AM (English)  
Viernes - 7:30 PM (En Español)  
Sabado 9:00AM (En Español)

## **SACRAMENT OF RECONCILIATION (CONFESSION)**

Saturday: 4:00 to 4:30 PM. Appointments at other times by calling the Rectory.

## **SACRAMENTO DE RECONCILIACIÓN (CONFESION)**

Sábado: 4:00 hasta 4:30 PM. Citas disponibles para llamar a la Casa Curial

## **RELIGIOUS INSTRUCTIONS - SUNDAY SCHOOL**

Classes in Religious Education are held each Sunday from 9:15 to 10:45 from September to May. Registration is required. For more information, please call the Religious Education office at 917-689-6840.

## **INSTRUCCIÓN RELIGIOSA - ESCUELA DOMINICAL**

Las clases de educación religiosa se hacen domingo de 9:15 a 10:45 de septiembre a mayo. Es necesario registrarse. Para obtener más información, por favor llame a la oficina de Educación Religiosa 917-689-6840.

**MIRACULOUS MEDAL NOVENA:** Wednesday after 9:00 AM Mass  
**NOVENA DE MEDALLA MILAGROSA:** Miercoles despues de la Misa de 9 AM

**ADORATION OF THE SACRAMENT:** First Fridays 9:30 am to 7:00PM

**ADORACION DEL SANTISSIMO SACRAMENTO:**  
Primer viernes de 9:30 AM a 7:00PM

**LETTERS:** For any reason, require prior parish registration, Sunday and full Sacrament participation and meet all civil requirements.

**CARTAS:** En todos los casos, requieren inscripcion anterior en la parroquia, participacion a los domingos y Sacramentos completos y requisitos civiles.

Rectory: 1-718-296-4900 Fax: 1-718-296-1140

E-mail: [stelizabeth94office@gmail.com](mailto:stelizabeth94office@gmail.com)

Parish Website: [www.stelizabeth-queens.org](http://www.stelizabeth-queens.org)

**OFFICE HOURS: MON-FRI - (LUNES-VIERNES)**  
9:15 AM - 12PM & 1:15PM - 4 PM.

**EVENINGS AND WEEKENDS: BY APPOINTMENT ONLY**  
**NOCHES Y FIN DE SEMANA: POR CITA SOLAMENTE**

Rev. Andrzej W. Klocek, Pastor  
Rev. Jude Zimoha, Parochial Vicar  
Rev. José Avila, Parochial Vicar  
Wilfredo Gonzalez, Religious Education  
Mrs. Marie Scarpelli, Parish Secretary  
Domenick Marino & Beatriz Taveras, Trustees  
Rev. Robert F. Barclay, Pastor Emeritus

St. Elizabeth Catholic Academy:

Office: 1-718-641-6990

Website: [stelizabethca.org](http://stelizabethca.org)

## **RITE OF CHRISTIAN INITIATION OF ADULTS (RCIA)**

Non-Catholic adults interested in learning about the Catholic faith AND baptized Catholic adults who have not received all their Sacraments (First Communion/Confirmation) should contact the Religious Education office for information about RCIA—917-689-6840.

## **RITO DE INICIACION CRISTIANA PARA ADULTOS (RICA)**

Adultos interesados en aprender sobre la fe católica y católicos bautizados los adultos que no han recibido sus sacramentos (primera comunión y confirmación) deben ponerse en contacto con la oficina de Educación Religiosa para obtener más información acerca de RICA- 917-689-6840.

## **BAPTISM OF INFANTS:**

Prior registration at our office is required. The Baptism ceremony is scheduled every other month on the fourth Saturday at 12:00 PM in English.

## **LOS BAUTISMOS DE INFANTES:**

Inscripción anterior se requiere a la oficina. El horario de celebración de Bautismos es cada mes, el tercer Sábado a las 12:00PM en Español.

## **MARRIAGE PREPARATION:**

The engaged couple should make arrangements with the Rectory at least six months before the date of marriage and before any receptions are scheduled. Please log on to [www.pre-cana.org](http://www.pre-cana.org) for complete information about marriage preparation in the Diocese.

## **MATRIMONIOS:**

Las preparaciones de matrimonio deben hacerse con seis meses de anticipación, y antes de arreglar fiesta matrimonial. Favor arreglar una cita en la rectoria.

## **MINISTRY TO THE SICK:**

Please notify the rectory concerning all ill members of our parish for prayers, to receive the Eucharist and the Anointing of the Sick. Mass of Anointing last Saturday of every month at 9:00 AM.

## **CUIDADO PASTORAL A LOS ENFERMOS**

Llame a la casa curial para informarnos de los miembros enfermos de nuestra comunidad para oraciones, recibir los sacramentos de eucaristía y unción de los enfermos. Misa de Uncion el ultimo Sabado del mes a las 9:00 AM.

**VETERANS  
DAY**

The Parish Office will be closed this Monday, November 11th, in observance of Veterans Day. Mass will be celebrated at 9:00AM.

We thank our veterans for their willingness to risk all so that our nation might dwell in peace and safety. May they find the honor and recognition they truly deserve.



**DIA DE  
LOS VETERANOS**

Nuestra oficina parroquial estará cerrada este lunes, 11 de noviembre, en observación del Día de los Veteranos. Celebramos una misa a las 9:00AM.

Agradecemos a nuestros veteranos por su deseo de arriesgar todo para que nuestra nación puede habitar en paz y seguridad. Pueden encontrar el honor y el reconocimiento que se merecen.

**RELIGIOUS  
EDUCATION**

There will be no classes today, November 10th. Classes will resume next Sunday, November 17th.



**EDUCACIÓN  
RELIGIOSA**

No habrán clases hoy, domingo, 10 de noviembre. Las clases se reanudarán el próximo domingo, 17 de noviembre.

**WORLD MISSION  
SUNDAY**

Thank you for your generosity on World Mission Sunday. Our parish offered \$176 to the Propagation of the Faith for the missionary work of the Church.

**DOMINGO MUNDIAL  
DE LAS MISIONES**

Gracias por su generosidad en el Domingo Mundial de las Misiones! Nuestra parroquia ofreció \$176 a la Propagación de la Fe para la obra misionera de la Iglesia.

**MASS  
INTENTIONS**

Remember loved ones with a Mass. The book for Mass intentions for the year 2020 is open. We still have many weekday intentions open for 2019. The stipend for an announced Mass is \$15. If you wish to request a Mass, please call, email or come to the Rectory.

**INTENCIONES  
PARA MISAS**

Recuerde a sus seres queridos con una misa. El libro para intenciones de Misas para 2020 están abiertos. Tenemos muchas intenciones de día de la semana abiertas para 2019. La donación para una Misa anunciada es de \$15.00. Si usted desea solicitar una Misa, por favor llame o por correo electrónico o venga a la Rectoría.

**2019 ANNUAL  
CATHOLIC APPEAL**

We have not yet made our goal. There are two months left to this year's campaign. We ask you to please fulfill your pledges by December 31st.

**2019 CAMPAÑA  
ANUAL CATÓLICA**

Todavía no hemos alcanzado nuestra Meta Final. Quedan dos meses para la campaña de este año. Le pedimos que por favor cumpla con sus promesas por 31 de diciembre.

**FEAST OF ST. ELIZABETH**

Next Sunday, November 17th, is the Feast of St. Elizabeth. Join us in the Church basement Saturday evening after the 5PM Mass and after all the Masses on Sunday morning to celebrate and meet our pastor, Fr. Andrew.



**FIESTA DE STA. ISABEL**

El próximo domingo 17 de noviembre es la fiesta de Santa Isabel. Únase a nosotros en el sótano de la Iglesia el sábado por la noche después de la misa de las 5PM y después de todas las misas el domingo por la mañana para celebrar y conocer a nuestro pastor, el Padre. Andrés.

**CATHOLIC MIGRATION SERVICES**

There will be a representative from Catholic Migration Services present at St. Elizabeth on November 24<sup>th</sup> after the 9:30, 11:00 and 12:30 Masses with information about the organization and to speak about the services that Catholic Migration Services provides. If you are interested in finding out more about Catholic Migration Services and the services that they offer, please come to the vestibule before leaving to receive more information.

**SERVICIOS DE MIGRACIÓN CATÓLICA**

Una representante de los Servicios Católicos de Migración estará presente en la iglesia de Santa Elizabeth el 24 de noviembre después de las misas a las 9:30, 11:00 y 12:30 con información sobre la organización y estará disponible para hablar sobre los servicios que la oficina provee. Si usted quiere averiguar más sobre los Servicios Católicos de Migración y los servicios que ofrece, venga al vestíbulo de la iglesia antes de salir para recibir más información.

**Mass Intentions for the Week  
November 10th - November 17th**

5:00PM - Robert and Julia Scott

**SUN. - 32nd SUNDAY IN ORDINARY TIME**

8:00AM - Louis Scarpelli, Jr. and Joseph Vorgang  
9:30AM - Gloria Almazo  
11:00AM - Rosemary Hogan  
12:30 PM - Felicia Taveras

**MON. - ST. MARTIN OF TOURS**

9:00AM - José Sariego

**TUES. - ST JOSAPHAT**

9:00AM - That the Blessed Souls Help Michelle in her final exam

**WED.- ST FRANCES XAVIER CABRINI**

9:00AM - People of St. Elizabeth

**THURS. - WEEKDAY**

9:00AM - People of St. Elizabeth

**FRI. - WEEKDAY**

9:00AM - Celleri Anniversary  
7:30PM - Lorenzo Rosario, Jr. en su cumpleaños  
Leny Rodriguez  
Carmen Arias  
Salud de Froilan Pintado y familia Guaman  
Niños no nacidos, Nicolas Tacuri, Antonio Cabrera, María Chasi, Madre Cabrini, San Judas

**SAT. - WEEKDAY**

9:00AM - Fausto Penalosa  
5:00PM - Danny Lombardi

**SUN. - 33rd SUNDAY IN ORDINARY TIME**

8:00AM - Charles McMorro  
9:30AM - Edgardo Cardona Quintero de su hijo,  
Hector Jairo Cardona  
11:00AM - Anna and James Hogan  
12:30 PM - Eugenio Rosario

**GENERATIONS OF FAITH  
GENERACIONES DE FE  
2016-2020**

Pledged/Promesas	\$695,963
Goal/Meta	375,000
Paid to Date/Pagado a Fecha	383,123
Owed to Date/Adeudado a Fecha	(-160,395)
Donors/Donantes	300
Not Paid Donors/No Pagados Donantes	70

Thank you for your *continued* payments!  
¡Gracias por sus continuos pagos!



The parish of St. Elizabeth thanks you for your support. We are grateful to our parishioners who use the envelope system. If you wish to receive Church envelopes, please call the Rectory at 296-4900.

Last Sunday's Church Offering \$5,076.00

Salaries	1,676.22
Bills	5,329.35
Total Expenses	<u>7,005.57</u>

(Loss) = (-\$ 1,929.57)

**PRAY FOR THE SICK**

Please remember in your prayers: Dienamarie Giacinto, Roy Abesamis, Mauricio Palacios, Frank Marte, America Hernandez, Angelica DiMaria, Giovanni Martinez, Victor Sanchez, Dr. Anthony DiMaria, Emmie Esposito, Asuncion Cabrera, Esmeralda Palacios, Lucille Paul, Natividad Gutierrez, Elsie Harms



**2019  
ANNUAL CATHOLIC APPEAL**

Goal (Meta)	\$35,177
Registered Parishioners/Feligreses	300
Donors/Donantes	196
Donated/Donado	\$27,223

Thank you for your help!  
Gracias por su participación!  
Please fulfill your pledges.  
Por favor cumplan su promesas.



**MEN'S GROUP**

Peter's 'Postles is a Catholic Men's Fellowship dedicated to bringing men to a more personal relationship with Jesus Christ through Scripture and prayer. We will be meeting this Wednesday, November 13th, from 7pm to 9pm in the church basement. Newcomers are welcome.

**UN DIA DE REFLEXION EN ADVIENTO  
EN ESPAÑOL  
MINISTROS Y LIDERES LITURGICOS**

Centro Inmaculada Concepción  
Sábado, 7 de diciembre 8:00AM - 3:00PM  
El costo es \$30 por persona incluye el desayuno y el almuerzo  
inscribirse no más tarde del 27 de noviembre  
si está interesado, llame a la rectoría